

# WEEKDAY STAYWHERE!

2D1N BATAM STAYCATION WITH TOUR 2天1晚 巴淡岛度假欢

# ARTOTEL BATAM

GET FREE MASSAGE OR SET DINNER! 获得免费按摩或晚餐套餐!

Price Base on Twinsharing Fare, starts from / 价格以双人房为准, 价格从

SGD **145** \*\*  
/pax  
(每人)

SUNDAY – THURSDAY 星期天到星期四

SGD **155** \*\*  
/pax  
(每人)

FRIDAY – SATURDAY & PH 星期五到星期六 & 公共假期

## INCLUDES 包括

- 1 Night Stay at 3\* Artotel Batam base on Studio Room with Buffet Breakfast / 一晚3星 Artotel Batam 酒店住宿 (Studio房), 含早餐
- 2 Way Ferry ticket (SIN-BTH-SIN) / 往返渡轮票 (新加坡-巴淡岛-新加坡)
- 1 Day Batam City & Shopping Tour with seafood lunch / 一天巴淡岛城市和购物游, 包括一次海鲜午餐
- 1 Free 60 Mins Traditional Body Massage or Set Dinner (Ayam Penyek Set + Ice Tea) for Adults guest / 大人免费1次60分钟传统身体按摩或1次晚餐套餐 (Ayam Penyek Set + Ice Tea)
- 1 Free Paintball Shooting Target (30Bullets) or Set Dinner (Ayam Penyek Set + Ice Tea) for Child guest / 小孩免费1次彩弹射击目标 - 30子弹或1次晚餐套餐 (Ayam Penyek Set + Ice Tea)
- Land Transfer by Air conditioned Coach / 空调巴士使用 (根据行程)
- English & Mandarin speaking guide assist / 英语或普通话导游协助

## EXCLUDES 不包括

- Singapore Passenger Departure Fee of SGD10/pax & Batam Terminal Fee of SGD10/pax / 新加坡离境税每人 SGD10和巴淡岛码头费每人 SGD10
- Local Guide and Driver Tipping of SGD4/pax / 当地导游和司机的小费, 每人SGD4
- Personal Travel Insurance, Room service, Optional Tours, Porterage Fee, Visa Fee and all expenses of purely personal nature / 个人旅游保险, 客房服务, 可选旅游项目, 行李搬运费, 签证费以及所有纯个人性质的费用

## NOTES 注意

Peak Season surcharge of SGD30/r/n will apply on 1,29,30,31JAN, 1FEB, 30,31MAR, 1,18,19APR, 10,11,12MAY, 07JUN, 08,09,10AUG, 17-20NOV, and 20-31DEC 2025 (2025年1月1,29,30,31日, 2月1日, 3月30,31日, 4月1,18,19日, 5月10,11,12日, 6月7日, 8月8,9,10日, 11月17至20日, 和12月20至31日, 需要加上旺季附加费, 每房每晚加上 SGD30)